FISTASZKI

TRZECIE SPOTKANIE

Charles M. Schulz





FISTASZKI

TRZECIE SPOTKANIE

Charles M. Schulz

Dla
Marcina Kordasia
za wzorowe sprawowanie
na zimowisku.

Trąbki, 1986.02.12.





Nr 3

LITERATURA NA ŚWIECIE

dla dzieci i młodzieży

00-010 WARSZAWA, UL. SIENKIEWICZA 12, IV p. pok 423

Olsztyńskie Zakłady Graficzne im S. Pieniężnego 2197 (500 000) T-68/115

CHARLES M. SCHULZ

przełożyła
Anna Kołyszko

FISTASZKI

TRZECIE SPOTKANIE



26





Porady dla właścicieli psów





Szanowny Właścicielu w rozterce! Jestem w rozterce, jak może Pan być taki głupi! Zabierz natychmiast swojego psa do weterynarza, ty durniu.

stuk stuk stuk

„SZANOWNY PANIE! MAMY TRZY SZCZENIAKI, KTÓRE MAJĄ OPUCHNIĘTE STAWY I KULEJĄ... JAKA MOŻE BYĆ PRZYCZYNA I CO POWINNIŚMY ZROBIĆ? PODPISANO >HODOWCA PSÓW<"

Szanowny Hodowco psów! Może by się pan przestawił na zbieranie kamieni? Bo jest pan za głupi na hodowanie psów. Tymczasem proszę zaraz wezwać weterynarza.

stuk stuk stuk

„SZANOWNY PANIE! MÓJ PIES OSTATNIO BARDZO KASZLE... CO MAM ROBIĆ? PODPISANO >ZATROSKANY<"

Szanowny Zatroskany! Jest pan nie tyle zatroskany, ile niezbyt rozgarnięty. Proszę natychmiast zabrać psa do weterynarza, zanim tam przyjdę i rozkwaszę panu nos!



PROWADZĘ BARDZO STANOWCZO SWÓJ KĄCIK PORAD!







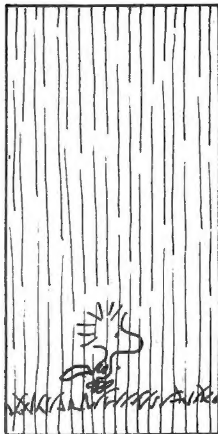

27


ZIEW!


Chr


Chr

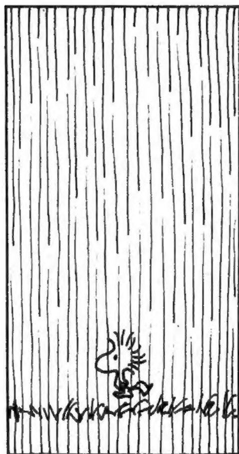







DESZCZ!

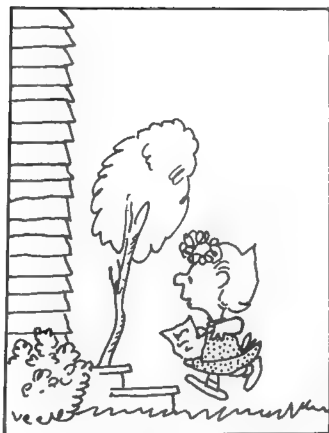

POMAGA ROSNĄĆ ROŚLINKOM... NAPEŁNIA JEZIORA I OCEANY, ŻEBY RYBKI MOGŁY PŁYWAĆ, I DOSTARCZA NAM WSZYSTKIM PICIA...



WOODSTOCK NICZYM SIĘ NIE PRZEJMUJE, O ILE TYLKO TO COŚ ZROZUMIE


28


Oficjalny program
Składka 10 centów




HA! NIE SĄDZIŁBYŚ, ŻE MNIE UMIESZCZĄ, A JEDNAK!


NIE WIEM, O CZYM MÓWISZ...
O SZKOLNYM PRZEDSTAWIENIU! OTO PROGRAM, W KTÓRYM WSZYSTKICH WYMIENIONO!


WIDZISZ? NAZWISKA WSZYSTKICH DZIECI BIORĄCYCH UDZIAŁ I DOROSŁYCH, KTÓRZY POMAGALI PRZY SCENOGRAFII, JEDZENIU I W OGÓLE...


GDZIE? PRZECZYTAJ OSTATNIĄ LINIJKĘ, TO ZOBACZYSZ...
A GDZIE TY JESTEŚ?

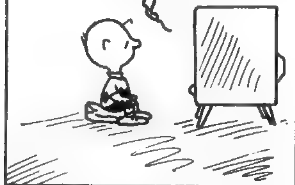

BRAK MIEJSCA NIE POZWALA NAM WYMIENIĆ WSZYSTKICH TYCH WSPANIAŁYCH OSÓB, KTÓRE NIE SZCZĘDZIŁY CZASU I WYSIŁKU GDY ZASZŁA POTRZEBA


CHOLENDER, TYLKO MI NIE MÓW, ŻE JESTEM ZBYT MAŁO WAŻNA, ŻEBY MNIE WYMIENIAĆ!
JESTEM TERAZ ABSOLUTNIE O TYM PRZEKONANY!

29






DRODZY KIBICE, NA-DESZŁA PORA... NASZ STARY ZA-WODNIK MUSI TERAZ STRZELIĆ...


ZMIERZA DO CELU... NIE MA CO ZWLEKAĆ... TERAZ ALBO NIGDY...


NIE BĘDZIE JUTRA!




NIE BĘDZIE JUTRA?!


NIE BĘDZIE JUTRA!!!


WŁAŚNIE OGŁOSILI W TV, ŻE **NIE** BĘDZIE JUTRA!!!





NIE BĘDZIE JUTRA!!! WŁAŚNIE OGŁOSILI W TV!



ALARM! ALARM! UCIEKAĆ! CHOWAĆ SIĘ! W NOGI! UCIEKAĆ NA WZGÓRZA! UCIEKAĆ W DOLINY! UCIEKAĆ NA DACHY!



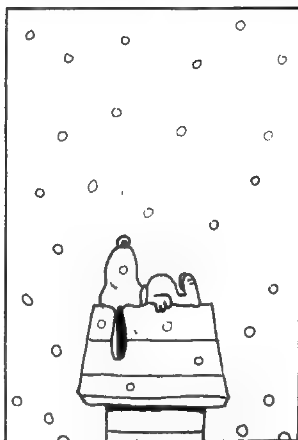
JAKOŚ NIGDY NIE SĄDZIŁEM, ŻE TAK TO SIĘ SKOŃCZY! ZDAWAŁO MI SIĘ, ŻE NAJPIERW PRZYJDZIE PROROK ELIASZ...

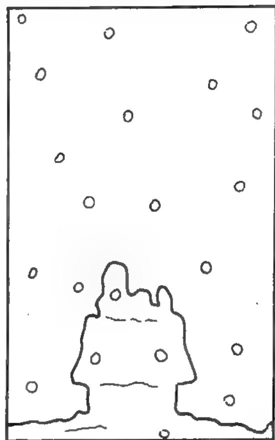


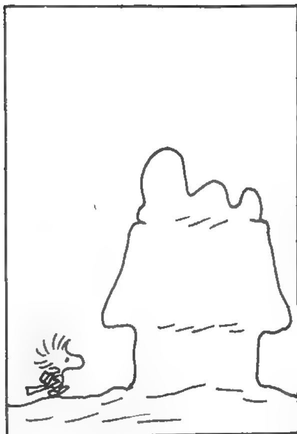


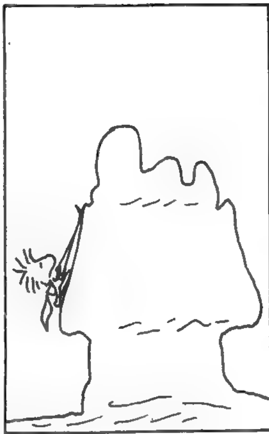


30



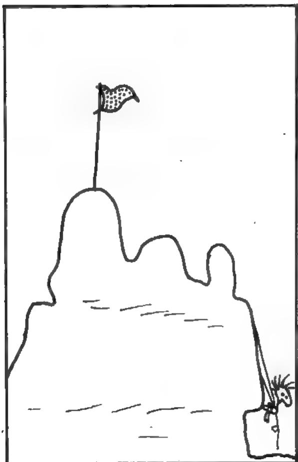










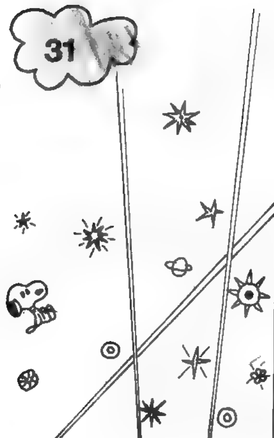



ALE JAK ZACZNIE ZAKŁADAĆ KOLEJKĘ LINOWĄ I RESTAURACJĘ NA SZCZYCIE, TO JA SIĘ ZMYWAM!








31


WZDECH

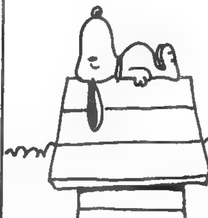

MOJE ŻYCIE NIE MA SENSU...

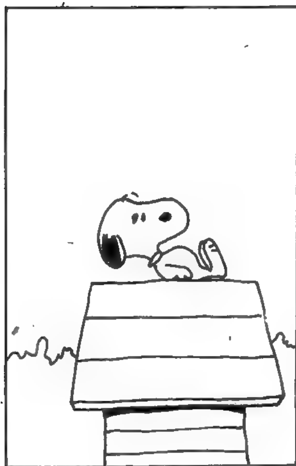

WSZYSTKO WYDAJE SIĘ PUSTE...


NAWET KSIĄŻKI O ZAJĄCZKACH WYDAJĄ SIĘ BEZ SENSU


PRZESZUKUJĘ NIEBO, ALE NIE ZNAJDUJĘ TAM SENSU!


NIE MA SENSU!


WZDECH



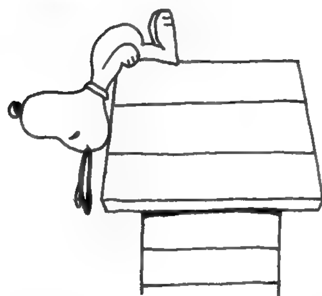

Ooo! SENS!!

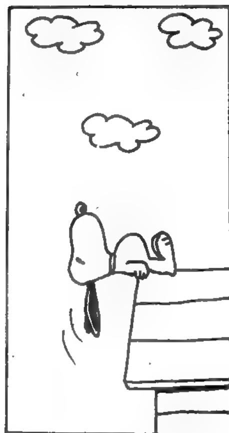


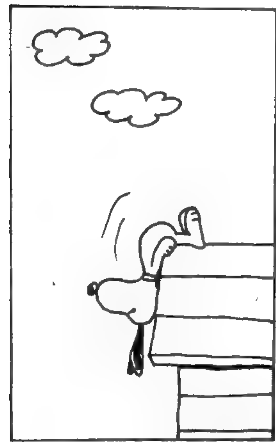


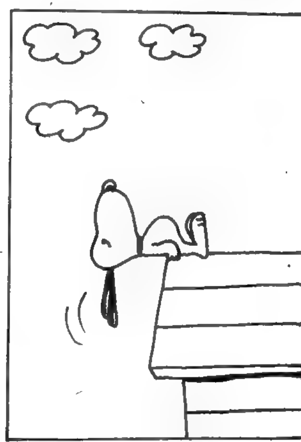


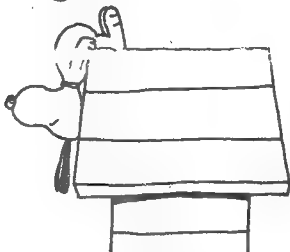
32

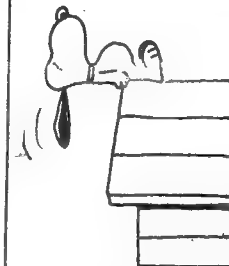




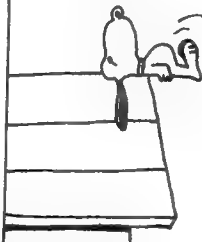




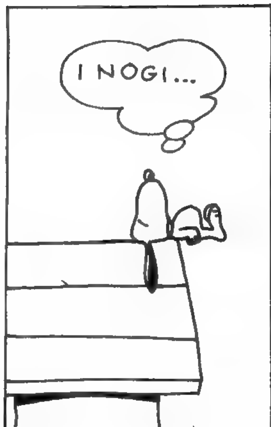

OPRACOWAŁEM WSPANIAŁE NOWE ĆWICZENIE ...

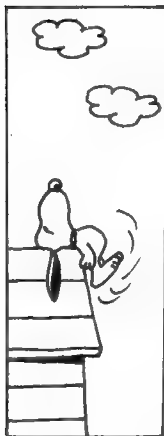



TRZEBA JE WYKONAĆ PIĘĆDZIESIĄT RAZY DZIENNIE...


WYRABIA ŚWIETNIE SZYJĘ...


...I KRĘGO-SŁUP...


I NOGI...




BĘC!


TYLKO RUJNUJE CAŁE CIAŁO...

33




O, RANY!
KOLEJNY LIŚCIK!

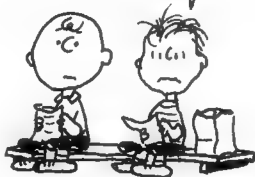

„KOCHANY SYNKU! MAM NADZIEJĘ, ŻE ZJESZ ZE SMAKIEM I DOCENISZ MOJE DRUGIE ŚNIADANIE"


„CZY MIAŁEŚ MIŁY RANEK? CZY ZGŁOSIŁEŚ SIĘ DO ODPOWIEDZI, JAK CI RADZIŁAM? NAUCZYCIELE LUBIĄ UCZNIÓW, KTÓRZY SIĘ ZGŁASZAJĄ... TO NAJLEPSZA DROGA DO DOBRYCH STOPNI..."


PAMIĘTAJ, ŻE DOBRE STOPNIE TO PÓŹNIEJ LEPSZE LICEUM... ZJADŁEŚ MARCHEWKĘ? ODPOWIEDNIE WYŻYWIENIE TO PODSTAWA DOBREJ NAUKI"


„CZY SIEDZISZ W SŁOŃCU? MAM NADZIEJĘ, BO ODROBINA SŁOŃCA DOBRZE CI ZROBI, JEŻELI GO NIE NADUŻYWASZ... O TEJ PORZE ROKU WYSTARCZY OKOŁO DZIESIĘĆ MINUT DZIENNIE"


CZEŚĆ, LINUS... CO MASZ NA DRUGIE ŚNIADANIE?


MARCHEWKĘ, MASŁO FISTASZKOWE I WYRZUTY SUMIENIA!

34




OTO ŚWIATOWEJ SŁAWY PIES-HARCMISTRZ PROWADZI SWOJĄ DRUŻYNĘ NA WYCIECZKĘ KRAJOZNAWCZĄ...


W TYM MIEJSCU ROZCHODZIMY SIĘ... KAŻDY IDZIE W SWOJĄ STRONĘ... SPOTYKAMY SIĘ TU ZA TRZY KWADRANSE


NAUCZY TO WAS SAMODZIELNOŚCI


TO BYŁY KRÓTKIE TRZY KWADRANSE!


DLATEGO MUSIMY SPRÓBOWAĆ JESZCZE RAZ!!!


ALE NIKT NIE MA PRAWA PĘTAĆ MI SIĘ POD NOGAMI!



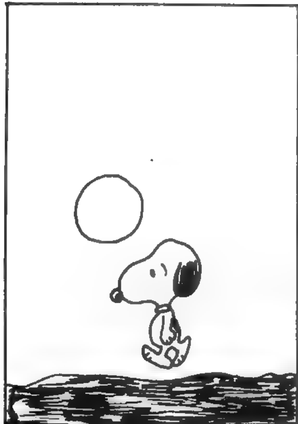
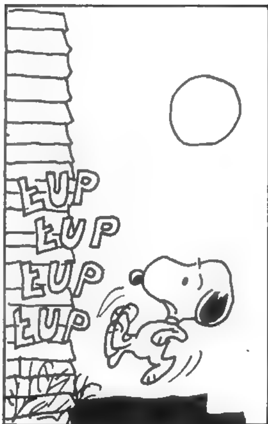
35

PRAWDA

O, RETY!

JEST DRUGA NAD RANEM, A JA NIE MOGĘ ZMRUŻYĆ OKA...

DOKĄD ZMIERZAM? CO ROBIĘ? JAKI JEST SENS ŻYCIA?



ŁUP
ŁUP
ŁUP
ŁUP

POZNAJĘ TE KROKI..., TO KROKI KOGOŚ, KTO OBUDZIŁ SIĘ W ŚRODKU NOCY I CHCE SIĘ ZAPYTAĆ O SENS ŻYCIA...

SENS ŻYCIA POLEGA NA TYM, ŻEBY IŚĆ SPAĆ I MIEĆ NADZIEJĘ NA LEPSZE JUTRO!


A JEŚLI MYŚLISZ O JEDZENIU, WYBIJ TO SOBIE Z GŁOWY!!


TRZASK!!

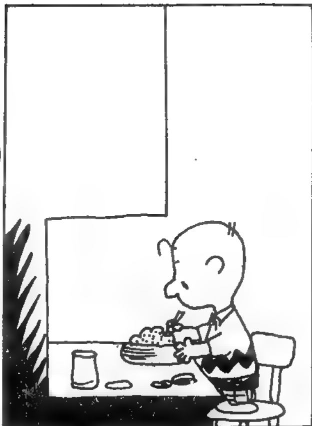

ZUPEŁNIE JAKBY Z PODUSZKI ELEKTRYCZNEJ USZŁO POWIETRZE!!

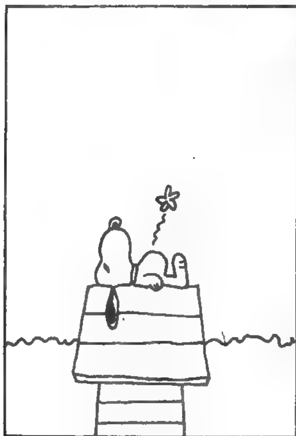


36

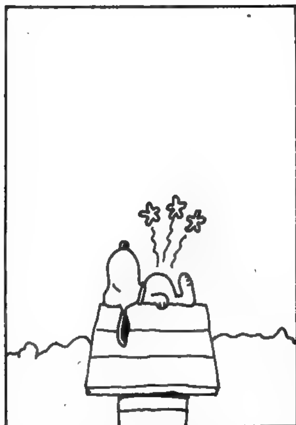
A TERAZ MAM PRZYJEMNOŚĆ PRZEDSTAWIĆ NASZEGO MÓWCĘ...

MÓJ ŻOŁĄDEK!







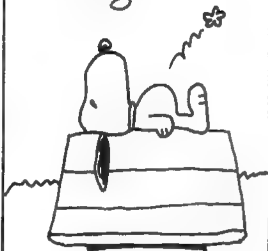



CZY JA BYM CIĘ OKŁAMYWAŁ?

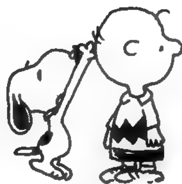

KIEDY NADEJDZIE PORA KOLACJI, ZJAWI SIĘ TU CHŁOPIEC Z OKRĄGŁĄ GŁOWĄ... TROCHĘ CIERPLIWOŚCI!


WIDZISZ? WŁAŚNIE IDZIE... PUNKTUALNIE!


CHRUP
CHRUP
CHRUP!


I CO? NIE WSTYD CI TERAZ?

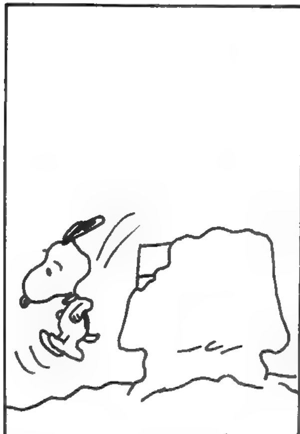

NIE ZNOSZĘ ŻOŁĄDKA, KTÓRY ZAWSZE MUSI MIEĆ OSTATNIE SŁOWO!



37

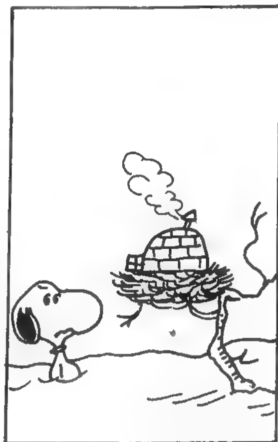

NIC NIE MÓW...
DAJ MI ZGADNĄĆ...
W NOCY
SPADŁ
ŚNIEG!


WOODSTOCK!
CIEKAWE,
CO SIĘ STAŁO
Z
WOODSTOCKIEM!




BIEDNY WOODSTOCK NIE UMIE O SIEBIE ZADBAĆ W TRUDNYCH SYTUACJACH...


PEWNO GO ZASYPAŁ ŚNIEG, ALBO ZAMARZŁ NA ŚMIERĆ, ALBO...



38










NAPRAWDĘ? JEJKU, PRZEPRASZAM! BARDZO MI PRZYKRO... TAK, ZARAZ DO NIEGO ZAJRZĘ. BARDZO PRZEPRASZAM...


CO SIĘ STAŁO, STARSZY BRACISZKU?
DZWONILI SĄSIEDZI... MÓJ PIES NIE DAJE IM SPAĆ PRZEZ CAŁĄ NOC...


DLATEGO, ŻE SZCZEKA? A MOŻE WYJE?
NIE...


...STUKA NA MASZYNIE!

39


TEATR KUKIEŁEK
„NA POCZĄTKU"
dziś przedstawienie


Akt III


WIDZIAŁAŚ KIEDYŚ CAŁY STARY TESTAMENT W TEATRZE KUKIEŁKOWYM?


NIE, CHYBA NIE WIDZIAŁAM...


MOŻE POWINIENEM CIĘ PRZESTRZEC PRZED NASTĘPNĄ SCENĄ...


PRZED JAKĄ SCENĄ?


CHLUP!


ROZSTĄPIENIE SIĘ MORZA CZERWONEGO!

40

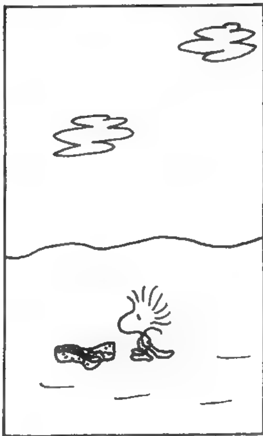

KONESER




O, RANY! SPALIŁEM GRZANKĘ


WYRZUĆ JĄ PTAKOM... ONE SIĘ NIE POZNAJĄ...








NIEKTÓRE PTAKI SIĘ ZNAJĄ!



SMUTNY
?
KONIEC

WZDECH

DLACZEGO JĘCZYSZ, CIAPKU?

BO MI ŻAL ROZSTAWAĆ SIĘ Z POLSKIMI DZIECIAKAMI!

I MNIE TEŻ JEST „ŁYSO", MÓJ MAŁY...


CHARLIE! BĄDŹ CZŁOWIEKIEM! RUSZ ŁEPETYNĄ!


MYŚLĘ, ŻE DZIECI MOGŁYBY PISAĆ LISTY I PROSIĆ W NICH O INNE KSIĄŻECZKI Z NAMI...

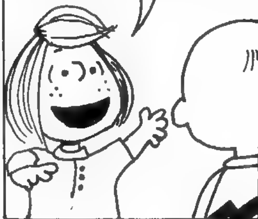

LISTY W TEJ SPRAWIE NAJLEPIEJ ADRESOWAĆ TAK
Redakcja
„Literatura na świecie"
dla dzieci i młodzieży
ul. Sienkiewicza 12
IV p., pok. 423
00-010 Warszawa




TEN, TO MA GŁOWĘ!


TO WZRUSZAJĄCE, ŻE WŁAŚNIE MY - FISTASZKI, OTWIERAMY NOWĄ SERIĘ „LITERATURY NA ŚWIECIE - DLA DZIECI I MŁODZIEŻY”...


CZUJĘ SIĘ JAKBYM DOSTAŁ PIĘKNY ŚWIĄTECZNY PREZENT


CHARLIE..! ZDRADŹ TA-JEMNICĘ CO BĘDZIE W TYCH KSIĄŻECZKACH

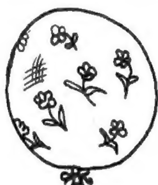

TEGO JEST TAK DUŻO, ŻE NIE STARCZA PAMIĘCI JEDNEMU MA-ŁEMU CHŁOPCU...


SPRĘŻ SIĘ TROSZECZKĘ, CHUCK! POWIEDZ PRZYNAJMNIEJ CO BĘDZIE NA POCZĄTKU


BĘDĄ ŁOTEWSKIE KOLOROWE BAJKI... I BĘDZIE JAPOŃSKA BAŚŃ O KSIĘŻYCOWEJ PANIENCE I...


POWIADAM CI - SAM KSIĄŻĘ WALII NAPISAŁ OPOWIEŚĆ O DZIWNYM STARUSZKU Z WRZOSOWISK, A BRIAN PATTEN OPISAŁ HISTORIĘ SKACZĄCEJ MYSZKI I... O PRZYGODACH SŁONIA Z KWIATEM


DZIĘKI... TO DOBRY POCZĄTEK. CIESZĘ SIĘ, ŻE PAMIĘĆ NIE ZAWIODŁA MAŁEGO CHŁOPCA





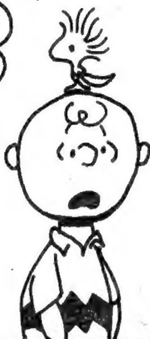
spis treści

JESZCZE 15 NOWELEK WYRYSOWANYCH NA STRONACH 104-138

SMUTNY? KONIEC NA STRONIE 139

Pa ♡







NAPRAWDĘ
KONIEC

TO SIĘ
JESZCZE
ZOBACZY!

Cena zł 50,–





Wydawnictwo
Współczesne

RSW
PRASA
KSIĄŻKA
RUCH